

ZMLUVA O SPOLUPRÁCI

uzavretá v zmysle § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov
(ďalej len „**Zmluva**“)
medzi

Čl. 1. Zmluvné strany

Obchodné meno: **Železničná spoločnosť Slovensko, a .s.**
Právna forma: Akciová spoločnosť
Sídlo: Rožňavská 1, 832 72 Bratislava
Zapísaná: v Obchodnom registri Mestského súdu Bratislava III, oddiel: Sa, vložka číslo: 3497/B
Štatutárny orgán: Predstavenstvo
V zastúpení: Mgr. Peter Helexa, predseda predstavenstva
Mgr. Martin Bahurinský, podpredseda predstavenstva
Osoby oprávnené na podpis: Mgr. René Kubiš, riaditeľ úseku obchodu
JUDr. Michal Adamik, riaditeľ sekcie obstarávania a nákupu
IČO: 35 914 939
DIČ: 2021920076
IČ DPH: SK2021920076

(ďalej ako „**ZSSK**“)

a

Obchodné meno: Kávomaty, s. r. o.
Právna forma: spoločnosť s ručením obmedzeným
Sídlo: Nižná brána 2, 060 01 Kežmarok
Zapísaný: Obchodný register Okr. Súdu Prešov vL. č.: 3378/P
Štatutárny orgán: Konatelia
V zastúpení: Matej Sabol , M.A., konateľ
Jozef Ungvarký, konateľ
IČO: 31735657
DIČ: 2020512670
IČ DPH: SK 2020512670

(ďalej ako „**Partner**“)

(spolu ďalej len „**zmluvné strany**“ alebo osobitne „**zmluvná strana**“)

Čl. 2. Náležitosti Zmluvy**2.1 Predmet Zmluvy:**

- 2.1.1 Predmetom tejto Zmluvy je vzájomná spolupráca zmluvných strán pri poskytovaní drobného občerstvenia prostredníctvom automatov, pre všetkých cestujúcich na relácii: Banská Bystrica – Nová Baňa počas „Pilotného projektu“ (ďalej len „**predmet Zmluvy**“).

2.2 Závazky zmluvných strán:

2.2.1 Závazky Partnera

a) Partner sa na základe tejto Zmluvy zaväzuje:

- zabezpečiť prevádzku predajných automatov na občerstvenie v troch električných jednotkách Panter, ktoré jazdia na Trase Banská Bystrica – Nová Baňa, ďalej len „Pilotný projekt“ a poskytnúť marketingové dáta ZSSK z predaja sortimentu,
- pre pilotný projekt zabezpečiť 3 automaty do troch vlakových jednotiek pre pokrytie všetkých vlakov v pilotnom projekte,
- zabezpečiť predajné automaty na občerstvenie do vlakov spĺňajúce normu STN EN 45545 Požiarna ochrana železničných vozidiel,
- zabezpečiť predajné automaty na občerstvenie do vlakov spĺňajúce všetky technické normy Slovenskej republiky vyžadované pri takýchto výrobkoch, a taktiež všetky certifikáty a úradne povolenia vyžadované právnymi predpismi Slovenskej republiky,
- poskytovať minimálny rozsah občerstvenia, ktorého zoznam tvorí Prílohu č. 1 tejto Zmluvy, pričom rozsah je možné meniť počas trvania zmluvy na základe dopytu a po oznámení zo strany Partnera písomne ZSSK,
- znášať náklady spojené s nákupom, zavádzaním, montážou a prevádzkovaním automatov,
- kontinuálne dopĺňať sortiment do automatov,
- na automaty viditeľne umiestniť jasne čitateľný cenník tovaru,
- raz mesačne poskytnúť štatistiku predaja v rozčlenení na jednotlivé položky sortimentu,
- zamestnanci Partnera musia mať absolvované školenie o bezpečnosti a ochrane zdravia pri práci (ďalej ako „BOZP“), platné a účinné v obvode Železníc Slovenskej republiky (ďalej ako „ŽSR“), ktoré zabezpečuje výhradne ŽSR v zmysle predpisu „ŽSR Z2 - Bezpečnosť zamestnancov v podmienkach Železníc Slovenskej republiky“, Osvedčenie o spôsobilosti z BOZP vydáva výhradne ŽSR - Ústredný inštitút vzdelávania a psychológie (UIVP). Zamestnanci Partnera musia byť preukázateľne poučení z príslušného prevádzkového poriadku v obvode kolají a na odstavných kolajiskách v mieste plnenia. Dôkazom o úspešnom preškolení a poučení bude výkaz skúšok s písomným záznamom ŽSR o tom, že zamestnanec Partnera príslušné školenie absolvoval. Náklady spojené so školením zamestnancov Partnera o BOZP znáša Partner.
- Partner zabezpečí dodržiavanie Traumatologického plánu a prevádzkových poriadkov na pracoviskách, kde budú jeho zamestnanci vykonávať zmluvnú činnosť a s ktorými musia byť jeho zamestnanci preukázateľne oboznámení. Preukázateľné oboznámenie s internou dokumentáciou pre oblasť BOZP platnej v ZSSK vykoná ZSSK prostredníctvom inšpektorov BOZP. Na miestne podmienky a s mimoriadnosťami v oblasti BOZP budú zamestnanci Partnera, vykonávajúci pohyb a pracovnú činnosť v obvode ZSSK v zmysle tejto Zmluvy, preukázateľne oboznámení na príslušnom pracovisku ZSSK. Pre výkon činnosti zamestnanci Partnera musia spĺňať zmyslovú a zdravotnú spôsobilosť a pre výkon činností v prevádzkovom priestore ŽSR musia mať pri sebe v službe platné Osvedčenia o spôsobilosti z BOZP (príslušnú skúšku z predpisu ŽSR Z2).

2.2.2 Závazky ZSSK

a) ZSSK sa na základe tejto Zmluvy zaväzuje:

- poskytnúť partnerovi súčinnosť na zabezpečenie riadnej prevádzky predajných automatov,
- poskytnúť Partnerovi súčinnosť pri organizácii školení BOZP poskytovaných ŽSR,
- zabezpečiť v električných jednotkách Panter vyhradenie vhodného miesta pre umiestnenie automatu na občerstvenie s pripojením na elektrickú energiu.

2.3 Pilotný projekt a jeho rozsah

2.3.1 V rámci poskytovania služby formou dodania a zabezpečenia prevádzky predajných automatov na občerstvenie v zmysle bodu 2.2.1 tohto článku zmluvy Partner sa zaväzuje:

- a) dodať predajné automaty pre riadne uskutočnenie Pilotného projektu, a to jeden do každej jednotky zapojenej do pilotného projektu (celkovo 3 ks predajných automatov),
- b) počas celej doby pilotnej prevádzky poskytovať prostredníctvom predajných automatov minimálny rozsah občerstvenia, ktorého zoznam tvorí Prílohu č. 1 tejto Zmluvy (ďalej len „sortiment“),
- c) zabezpečiť kontinuálne dopĺňanie sortimentu do automatov,
- d) označiť predajné automaty cennikom ponúkaného sortimentu, označenie automatu nálepkami s logom ZSSK, pričom vizualizáciu dodá ZSSK po dohode s Partnerom,
- e) poskytovať ZSSK štatistiku predaja sortimentu v rozčlenení na jednotlivé položky na mesačnej báze vždy za predchádzajúci mesiac.

2.4 Pilotný projekt a jeho rozsah

- 2.4.1 Partner a ZSSK sa dohodli na dĺžke trvania pilotného projektu od 02.09.2024 do dátumu učeného ZSSK v zmysle bodu 2.6. Samotný Pilotný projekt začína 02.09.2024, pričom, týmto dňom sa začnú prevádzkovať predajné automaty vo vybraných elektrických jednotkách na trase Banská Bystrica – Nová Baňa.
- 2.4.2 Pred samotným začatím Pilotného projektu sa Partner zaväzuje:
 - a) dodať automaty určené na pilotnú prevádzku elektrických jednotiek panter najneskôr do začiatku pilotného projektu,
 - b) zabezpečiť osadenie predajných automatov určených na pilotnú prevádzku do 3 ks elektrických jednotiek Partner, ktoré boli na tento účel vybrané a pristavené zo strany ZSSK, pri osadení automatov sa postupuje v zmysle bodu 2.11 tejto Zmluvy,
 - c) následne zabezpečiť otestovanie funkčnosti automatov a naplnení ich sortimentom v zmysle prílohy č. 1.
- 2.4.3 Splnenie záväzkov podľa bodu 2.2.1 Partner oznámi ZSSK, následne ZSSK rozhodne o dni začatia „pilotnej prevádzky“ v zmysle bodu 2.4.1 a tento deň oznámi Partnerovi najmenej 7 (sedem) kalendárnych dní vopred.
- 2.4.4 Po skončení trvania pilotného projektu, sa Zmluvné strany zaväzujú vykonať jeho záverečné vyhodnotenie.

2.5 Náklady pilotného projektu

- 2.5.1 Náklady spojené so zabezpečením predajných automatov, ich dodaním na miesto inštalácie ako aj samotnou inštaláciou do elektrických jednotiek Partner znáša v plnom rozsahu Partner.
- 2.5.2 Náklady na prevádzku, údržbu ako aj prípadné opravy predajných automatov znáša v plnom rozsahu po celú dobu trvania tejto Zmluvy Partner. Rovnako, ako aj náklady na dodanie a dopĺňanie sortimentu do predajných automatov.
- 2.5.3 Náklady na odinštalovanie predajných automatov po skončení projektu znáša v plnom rozsahu Partner.
- 2.5.4 Všetky tržby z prevádzky automatov pri predaji sortimentu počas trvania pilotného projektu patria výlučne Partnerovi.

2.6 Vyhodnotenie pilotného projektu

- 2.6.1 Zmluvné strany sa zaväzujú vykonať predbežné vyhodnotenie Pilotného projektu za obdobie od 2.9.2024 do 25.10.2024, a za týmto účelom zvolajú stretnutie zástupcov, ktorými sú kontaktné osoby uvedené v bode 2.9, ako aj ďalší zástupcovia, ktorí prizvú kontaktné osoby.
- 2.6.2 Na tomto stretnutí zástupcovia zmluvných strán vyhodnotia doteraz získané dáta z pilotnej prevádzky z pohľadu nákladov na prevádzkovanie predajných automatov vo vlakoch ZSSK a získaných tržieb, ako aj z hľadiska počtu zákazníkov, ktorí využili počas trvania pilotného projektu predajné automaty, ako aj ich spokojnosťou s ponúkanou službou.
- 2.6.3 Z uskutočneného predbežného vyhodnotenia podľa bodu 2.6.1 Zmluvné strany vyhotovia zápis, ktorý bude podkladom pre rozhodnutie ZSSK o celkovej dĺžke pilotnej prevádzky, pričom pilotná prevádzka môže ZSSK trvať maximálne do 31.3.2025. ZSSK na základe obojstranne podpísaného zápisu z predbežného vyhodnotenia do 14-tich kalendárnych dní rozhodne o celkovej dĺžke pilotnej prevádzky v zmysle prechádzajúcej vety.

- 2.6.4 Po celkovom skončení Pilotného projektu, t. j. po uplynutí dňa, ktorý ZSSK v zmysle bodu 2.6.3 určili ako deň skončenia pilotného projektu sa Zmluvné strany zaväzujú vykonať najneskôr do 30 dní od ukončenia celkové vyhodnotenie Pilotného projektu. Podklady a dáta získané z celkového vyhodnotenia pilotného projektu budú podkladom pre výber poskytovateľa služieb predajných automatov vo vlakoch ZSSK, o čom je Partner uzrozmnený a súhlasí s takýmto použitím získaných dát.

2.7 Doba trvania Zmluvy

- Zmluva sa uzatvára na **dobu určitú do 31.03.2025.**

2.8 Spôsob ukončenia Zmluvy:

- 2.8.1 Spôsob ukončenia tejto Zmluvy sa riadi ustanoveniami článku 4. časti B Zmluvy.
- 2.8.2 Výpovedná lehota v zmysle bodu 4.2.4 článku 4. časti B tejto Zmluvy je tridsať (30) dní.

2.9 Kontaktné osoby:

- 2.9.1 Za ZSSK: Ing. Terézia Poláková, polakova.terezia@slovakrail.sk, +421 940 499 023
Bc. Miroslav Výboh, vyboh.miroslav@slovakrail.sk, + 421 903 417 613
- 2.9.2 Za Partnera: Lýdia Púpalová, lydia.pupalova@kamovaty.sk, +421 903 737 802

2.10 Súčinnosť Zmluvných strán

- 2.10.1 Zmluvné strany sa zaväzujú poskytnúť si vzájomne všetku potrebnú súčinnosť na riadne uskutočnenie Pilotného projektu. V rámci poskytovanej súčinnosti sa zmluvné strany zaväzujú najmä nie však výlučne:
- 2.10.2 Partner sa zaväzuje:
- a) poskytnúť ZSSK pred dodaním predajných automatov technické špecifikácie automatov a plány pripravovaných údržieb vrátane popisu ich rozsahu,
 - b) poskytnúť ZSSK pred dodaním predajných automatov návrh umiestnenia a uchytenia potravinových automatov,
 - c) oznámiť ZSSK v dostatočnom časovom predstihu dátum a čas začatia servisného zásahu na automate, ako aj a predpokladaný čas jeho trvania emailom na emailové adresy podľa bodu č. 2.9 tejto zmluvy.
- 2.10.3 ZSSK sa zaväzuje:
- a) oboznámiť Partnera s technickými špecifikáciami a parametrami týkajúcimi sa miesta určeného na umiestnenie automatov v elektrických jednotkách Panter tak, aby Partner vedel zabezpečiť montáž predajných automatov na určených miestach,
 - b) oznámiť Partnerovi akékoľvek zistené poškodenie alebo potrebu opravy predajných automatov zistených zamestnancami ZSSK,
 - c) umožniť Partnerovi vykonať dopĺňanie predajných automatov. Pokiaľ sa zmluvné strany nedohodnú inak, dopĺňanie predajných automatov bude prebiehať v ŽST Zvolen v časoch odstavenia Elektrickej jednotky v ŽST Zvolen, Banská Bystrica, Nová Baňa. ZSSK za týmto účelom poskytne Partnerovi obehý elektrických jednotiek, ktoré tvoria prílohu č.2 tejto Zmluvy.
 - d) umožniť Partnerovi vykonanie údržby a opráv predajných automatov. Pre vylúčenie pochybností zmluvné strany deklarujú, že pokiaľ sa zmluvné strany nedohodnú inak, údržba a opravy budú vždy prebiehať v ŽST Zvolen, Banská Bystrica a Nová Baňa v časoch údržby elektrickej jednotky.
 - e) ZSSK sa zaväzuje poskytnúť včasne informácie o plánovanej údržbe a odstavení elektrických jednotiek Panter písomne emailom na kontaktné adresy uvedené v bode 2.9.

2.11 Súčinnosť Zmluvných strán pri inštalovaní a demontáži predajných automatov

- 2.11.1 ZSSK sa zaväzuje:
- a) umožniť prístup do priestorov elektrických jednotiek v dohodnutý deň inštalácie automatov, pričom sa zmluvné strany dohodli, že inštalácia automatov prebehne po dohode Partnera a ZSSK tak, aby bol dodržaný dátum začatia Pilotného projektu,

- b) zabezpečiť prítomnosť poverených zamestnancov ZSSK pri inštalácii automatov za účelom kontroly dodržania zmluvných podmienok a správneho umiestnenia predajných automatov do vlakov ZSSK, vrátane usmernenia pri ich zapájaní,
- c) zabezpečiť v deň inštalácie napájanie elektrickej jednotky,
- d) zabezpečiť súčinnosť pri demontáži predajných automatov z vlakov ZSSK v zmysle umožnenia prístupu do priestorov elektrickej jednotky, vrátane prítomnosti poverených zamestnancov za účelom kontroly dodržania zmluvných podmienok a správneho odinštalovania predajných automatov z vlakov ZSSK.

2.11.2 Partner sa zaväzuje:

- a) dodať automaty v dohodnutý deň inštalácie, pričom sa zmluvné strany dohodli, že inštalácia automatov prebehne po dohode Partnera a ZSSK tak, aby bol dodržaný dátum začatia Pilotného projektu,
- b) inštalovať predajné automaty v priestore na to určenom zo strany ZSSK,
- c) dbať na nepoškodenie priestorov elektrickej jednotky počas inštalovania a pri odinštalovaní automatov,
- d) počas inštalácie a pri demontáži predajných automatov postupovať podľa usmernení poverených zamestnancov ZSSK,
- e) odinštalovať a odnieť predajné automaty z priestorov elektrických jednotiek po uplynutí doby platnosti tejto zmluvy.

2.12 Vlastnícke právo a zodpovednosť za škodu

- 2.12.1 Vlastnícke právo elektrických jednotiek, k ich akejkoľvek časti alebo priestoru v nich zostáva po celú dobu trvania tejto zmluvy nedotknuté a výlučným vlastníkom elektrických jednotiek Partner, alebo ich akejkoľvek časti zostáva ZSSK.
- 2.12.2 Vlastnícke právo predmetným predajným automatom ich inštaláciou v elektrických jednotkách ZSSK zostáva po celú dobu trvania tejto Zmluvy nedotknuté a výlučným vlastníkom predajných automatov počas trvania tejto Zmluvy je Partner.
- 2.12.3 Riziko za škodu na predajných automatoch spôsobenú ich bežnou prevádzkou, alebo spôsobenú tretími osobami (vrátane vandalizmu), alebo vzniknutú v dôsledku vyššej moci znáša výlučne Partner. ZSSK zodpovedá za škodu na inštalovaných predajných automatoch len v prípadoch ak škoda na nich bola spôsobená v príčinnej súvislosti s konaním (vrátane protiprávneho konania) alebo opomenutím konania zo strany ZSSK alebo jej zamestnancov.
- 2.12.4 Partner berie na vedomie, že elektrická jednotka ako dopravný prostriedok používaný na dráhe v zmysle zákona č. 513/2009 Z.z. o doprave na dráhe môže byť účastníkom nehody alebo inej mimoriadnosti udalosti na dráhe v dôsledku čoho môže dosť aj ku škode na predajných automatoch, pričom poisťovná zmluva, ktorú má ZSSK pre tieto prípady uzatvorenú kryje len škody spôsobené na samotnej elektrickej jednotke. Z tohto dôvodu sa Partner zaväzuje uzatvoriť poisťovnú zmluvu pre prípad škody vzniknutej na automatoch z dôvodov ich prevádzky na dráhe.

2.13 Adresa pre doručovanie písomností:

- 2.13.1 ZSSK: úsek obchodu, sekcia marketingu, oddelenie produktov diaľkovej a medzištátnej prepravy, Ing. Terézia Poláková, Letná 42, 040 01 Košice.
- 2.13.2 Partner: Kávomaty, s. r. o., Nižná brána 2, 060 01 Kežmarok.

2.14 Súčasť Zmluvy:

- 2.14.1 Zmluvné strany berú na vedomie, že neoddeliteľnou súčasťou tejto Zmluvy je časť B Zmluvy, ktorá obsahuje bližšiu úpravu práv a povinností zmluvných strán, sú s jej obsahom oboznámení a súhlasia s ním.
- 2.14.2 V prípade rozporu medzi textom Zmluvy v tejto časti A, a textom uvedeným v Zmluve časti B, bude mať prednosť text Zmluvy časti A. V prípade rozporu medzi textom Zmluvy a textom uvedeným v jej prílohách, bude mať prednosť text Zmluvy.

2.15 Počet vyhotovení Zmluvy:

Zmluva je vyhotovená v štyroch (4) origináloch, z toho:

- a) Pre Partnera: dva (2)
- b) Pre ZSSK: dva (2)

2.16 Prílohy:

2.16.1 Neoddeliteľnou súčasťou tejto Zmluvy sú nasledovné prílohy:

- 1. Zoznam minimálneho rozsahu občerstvenia
- 2. Obehy jednotiek

Partner:

ZSSK:

V....., dňa

V Bratislave, dňa

.....
Jozef Ungvorský
konateľ
na základe splnomocnenia
Kávomaty, s. r. o.

.....
Mgr. René Kubiš
riaditeľ úseku obchodu

Železničná spoločnosť Slovensko, a. s.

.....
JUDr. Michal Adamík
riaditeľ sekcie obstarávania a nákupu
služieb

Železničná spoločnosť Slovensko, a. s.

1. Definície a výkladové pravidlá

Nasledujúce slová a/alebo slovné spojenia uvedené v Zmluve s veľkým začiatočným písmenom majú v Zmluve v akomkoľvek gramatickom tvare nasledovný význam:

Dôverné informácie - všetky a akékoľvek údaje, dáta, podklady, poznatky, dokumenty alebo akékoľvek iné informácie, bez ohľadu na formu ich zachytenia týkajúce sa obsahu Zmluvy ako aj akékoľvek informácie, ktoré sa týkajú zamestnancov a iných oprávnených osôb Zmluvných strán v zmysle ustanovení zákona o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov.

Kontaktné údaje - údaje Zmluvných strán, na ktoré sa oznamujú a/alebo doručujú akékoľvek oznámenia, žiadosti, požiadavky, návrhy, súhlas/nesúhlas, schválenie/odmietnutie schválenia, výpovede alebo akákoľvek iná komunikácia predpokladaná, vyžadovaná alebo povolená Zmluvou.

Korešpondencia - akékoľvek oznámenie, žiadosť, požiadavka, návrh, súhlas/nesúhlas, schválenie/odmietnutie schválenia, výpoveď, alebo akákoľvek iná komunikácia, ale vždy vyjadrené v písomnej podobe. Na účely tejto Zmluvy sa za písomnú korešpondenciu rozumie aj elektronická komunikácia.

Občiansky zákonník - znamená zákon č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov.

Obchodný zákonník - znamená zákon č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov.

Pracovný deň - znamená deň, ktorý nie je sobotou, ani dňom pracovného pokoja ani dňom pracovného voľna v Slovenskej republike.

Zákon o DPH – zákon č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov

Zákon o ochrane osobných údajov - zákon č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov

2. ÚČEL ZMLUVY

2.1 Účelom tejto Zmluvy je upraviť práva a povinnosti zmluvných strán pri realizácii predmetu zmluvy tak, aby jeho naplnenie viedlo k spolupráci výhodnej a účelnej pre obe zmluvné strany. Táto zmluva vychádza zo zásady vzájomnej výhodnosti pre obidve zmluvné strany, ich korektného konania, z dodržiavania zásad poctivého obchodného styku s prihliadnutím na všeobecné obchodné zvyklosti.

3. LICENČNÁ ZMLUVA

3.1 Partner berie na vedomie, že logo a logotyp ZSSK, ktoré budú použité v súvislosti s touto Zmluvou, sú chránené ochrannou známkou, ktorej majiteľom je ZSSK. Zmluvné strany sa dohodli, že Partner je oprávnený použiť toto logo a logotyp ZSSK výlučne na účely plnenia tejto Zmluvy, spôsobom v súlade s podmienkami v nej uvedenými a to počas jej účinnosti. Takto udelené právo je územne i vecne neobmedzené a zároveň je plne splatené. Partner je v rozsahu tejto Zmluvy oprávnený bezodplatne použiť logo a logotyp pre všetky spôsoby využitia podľa § 558 Obchodného zákonníka a zákona č. 185/2015 Z. z. Autorský zákon v platnom znení (§ 19 ods. 4). Udelená licencia nemá povahu výhradnej licencie.

3.2 Partner sa zaväzuje, že logo a logotyp ZSSK nebude používať spôsobom, ktorý by bol v rozpore s oprávnenými záujmami ZSSK alebo by poškodzoval jeho dobrú povesť.

43 Partner je povinný zaslať ZSSK náhľady všetkých tlačových, propagačných a iných materiálov na ktorých použije logo a logotyp ZSSK, vopred na schválenie.

4. TRVANIE A SKONČENIE ZMLUVY

41 Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu osobami oprávnenými konať za obe zmluvné strany a účinnosť dňom nasledujúcim po dni zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv v zmysle zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov a zákona č. 211/2000 Z.z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov. V prípade, že zmluvné strany nepodpišu túto Zmluvu v rovnaký deň, Zmluva nadobudne platnosť dňom podpisu tej zmluvnej strany, ktorá Zmluvu podpíše neskôr.

4.2 Platnosť tejto Zmluvy končí:

4.2.1 uplynutím doby, na ktorú je uzatvorená, (ak ide o zmluvu uzavretú na dobu určitú)

4.2.2 písomnou dohodou zmluvných strán, s účinnosťou dňom v nej uvedeným,

4.2.3 písomným odstúpením od Zmluvy v súlade s § 344 a nasl. Obchodného zákonníka ktoroukoľvek zmluvnou stranou v prípade porušenia ustanovení Zmluvy druhou zmluvnou stranou s účinnosťou ku dňu doručenia odstúpenia druhej zmluvnej strane. Zmluvné strany sa výslovne dohodli, že na účely tejto Zmluvy sa každé porušenie jej ustanovení zmluvnou stranou považuje za podstatné porušenie Zmluvy,

4.2.4 písomnou výpoveďou ktoroukoľvek zmluvnou stranou aj bez udania dôvodu s výpovednou lehotou podľa časti A Zmluvy, ktorá začne plynúť dňom nasledujúcim po dni, kedy bola výpoveď doručená druhej zmluvnej strane.

4.3 Zmluvné strany sa výslovne dohodli, že ak na základe tejto Zmluvy ZSSK poskytne Partnerovi akúkoľvek vec, alebo súbor vecí je Partner povinný ich vrátiť ZSSK najneskôr do 3 dní po skončení tejto Zmluvy, inak je ZSSK oprávnená účtovať Partnerovi zmluvnú pokutu vo výške 50 (päťdesiat) € za každý deň omeškania Partnera so splnením tejto povinnosti. Pre vylúčenie pochybností platí, že Partner sa dostane do omeškania podľa predchádzajúcej vety dňom nasledujúcim po dni, v ktorom uplynie lehota 3 dní po skončení Zmluvy na odovzdanie vecí Partnerom ZSSK podľa tohto bodu.

5. ZODPOVEDNOSŤ ZMLUVNÝCH STRÁN

5.1 Zmluvné strany zodpovedajú za škody, ktoré spôsobili druhej zmluvnej strane porušením svojich záväzkov vyplývajúcich z tejto Zmluvy. Zodpovednosti podľa prvej vety sa zmluvná

strana môže zbaviť, ak preukáže, že spôsobenú škodu nezavinila, že spôsobenú škodu zavinila poškodená zmluvná strana, alebo že škoda vznikla v dôsledku pôsobenia vyššej moci.

5.2 Na zodpovednosť Partnera za vady tovaru a/alebo služieb dodaných ZSSK na základe tejto zmluvy sa vzťahujú ustanovenia § 422 a nasl. Obchodného zákonníka (v prípade dodaných tovarov) a ustanovenia § 560 a nasl. Obchodného zákonníka (v prípade dodaných služieb) pokiaľ nie je v tejto Zmluve dohodnuté inak. Zodpovednosť za škodu vzniknutú zmluvným stranám v súvislosti s plnením tejto Zmluvy sa bude posudzovať podľa § 373 Obchodného zákonníka.

6. DORUČOVANIE

7.1 Pokiaľ táto Zmluva neurčuje inak, potom všetky oznámenia alebo iné dokumenty odoslané zmluvnými stranami musia byť v písomnej forme a musia byť preukázateľne doručené osobne alebo poštou (doporučenou zásielkou).

6.2 Zmluvné strany sa dohodli, že písomnosti podľa tejto Zmluvy doručované poštou sa pokladajú za doručené i keď:

6.2.1 zmluvná strana odmietne prevziať poštovú zásielku, a to dňom odmietnutia prevzatia zmluvnou stranou,

6.2.2 poštová zásielka sa vráti ako nedoručiteľná alebo neprevzatá v odbernej lehote, a to dňom jej vrátenia odosielateľovi a to i v prípade, že sa o nej adresát nedozvie

6.3 Písomnosti doručované poštou budú zmluvné strany zasielať na adresu sídla druhej zmluvnej strany uvedenú v záhlaví tejto Zmluvy.

6.4 Písomnosti, ktoré si zmluvné strany môžu doručovať elektronickou poštou sa považujú za doručené momentom doručenia potvrdenia o doručení emailu na adresu druhej zmluvnej strany uvedenú v záhlaví tejto Zmluvy

7. ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

7.1 Zmluvné strany týmto berú na vedomie, že ZSSK je povinnou osobou v zmysle zákona č.

211/2000 Z.z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a vzhľadom na uvedené bude Zmluva zverejnená v celom rozsahu v Centrálnom registri zmlúv Úradu vlády SR.

7.2 Partner je povinný dodržiavať mlčanlivosť o všetkých skutočnostiach, ktoré sa vzťahujú k plneniu tejto Zmluvy a/alebo ktoré sa dozvedel pri plnení tejto Zmluvy a nevyužiť ich na iný účel, ako na plnenie tejto Zmluvy, a to ani po ukončení Zmluvy. V prípade porušenia tejto povinnosti má ZSSK nárok na náhradu škody, ktorá jej porušením povinnosti vznikne. Pre vylúčenie akýchkoľvek pochybností platí, že tento bod sa nevzťahuje na zverejnenie textu Zmluvy v súlade s bodom 9.1 tejto časti B Zmluvy.

7.3 Táto Zmluva, pokiaľ v nej nie je uvedené a dohodnuté inak, sa riadi najmä Obchodným zákonníkom ako aj ostatnými platnými právnymi predpismi SR.

7.4 Zmluvné strany sa dohodli na písomnej forme právnych úkonov. Akékoľvek zmeny a dodatky k Zmluve sa musia vykonať vo forme písomného, vzostupne očíslovaného dodatku podpísaného oprávnenými osobami zmluvných strán.

7.5 Zmluvné strany sa zaväzujú, že všetky spory, ktoré prípadne vzniknú z realizácie tejto zmluvy, sa budú riešiť predovšetkým vzájomnou dohodou. Ak nedôjde k dohode o znení dodatku, alebo o dohode ohľadom zmeny alebo zrušenia záväzku je ktorákoľvek zo zmluvných strán oprávnená obrátiť sa na príslušný súd v Slovenskej republike. Na rozhodovanie všetkých sporov, ktoré vzniknú z tejto Zmluvy vrátane sporov o jej platnosť, výklad alebo zrušenie, je príslušný vecne a miestne príslušný súd podľa ustanovení zákona č. 160/2015 Z. z. Civilný sporový poriadok v znení neskorších predpisov.

7.6 Zmluvné strany sa zaväzujú písomne si navzájom oznámiť zmeny týkajúce sa svojej právnej subjektivity, zmeny v platení DPH a zmeny v ostatných skutočnostiach, významných z hľadiska plnenia povinností zmluvných strán, uložených všeobecne záväznými právnymi predpismi alebo touto Zmluvou, a bezodkladne doručiť druhej zmluvnej strane príslušné doklady.

7.7 Neplatnosť jednotlivých ustanovení tejto Zmluvy alebo ich častí nemá vplyv na platnosť ostatných ustanovení tejto Zmluvy alebo na platnosť Zmluvy ako celku. V prípade, že je alebo sa stane niektoré ustanovenie tejto Zmluvy neplatné, zostávajú ostatné jej ustanovenia platné a účinné. Miesto neplatného ustanovenia sa použijú ustanovenia všeobecne záväzných právnych predpisov upravujúce otázku vzájomného vzťahu zmluvných strán. Zmluvné strany sa potom zaväzujú upraviť svoj vzťah prijatím iného ustanovenia, ktoré svojim obsahom a povahou najlepšie zodpovedá neplatnému ustanoveniu.

7.8 Akékoľvek záväzky a pohľadávky Partnera voči ZSSK vzniknuté na základe ustanovení tejto

Zmluvy nie je možné postúpiť tretej osobe bez písomného súhlasu ZSSK.

7.9 Zmluvné strany sa týmto dohodli, že Partner je oprávnený započítať svoje pohľadávky voči pohľadávkam ZSSK iba na základe predchádzajúcej dohody so ZSSK.

7.10 Zmluvné strany vyhlasujú, že v súlade s nariadením Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/679 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov, ako aj zákonom č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov prijali primerané technické a organizačné opatrenia na zabezpečenie spracúvania osobných údajov len na konkrétny účel, s dôsledným uplatnením zásady minimalizácie množstva získaných osobných údajov a rozsahu ich spracúvania, doby uchovávania a dostupnosti osobných údajov.

7.11 Informácia o ochrane osobných údajov v Železničnej spoločnosti Slovensko, a. s. (ZSSK) určená zmluvným partnerom spoločnosti, ich zamestnancom a zástupcom je dostupná na webovej adrese: <http://www.slovakrail.sk/sk/ochrana-osobnych-udajov/zmluvni-partneri-gdpr.html>, o čom zmluvný partner ZSSK je povinný informovať dotknuté osoby

7.12 Železničná spoločnosť Slovensko, a.s. netoleruje akúkoľvek formu korupcie a zaväzuje sa konať v súlade so schváleným Protikorupčným programom: <http://www.slovakrail.sk/sk/protikorupcny-program.html>

Partner sa zaväzuje sa s Protikorupčným programom oboznámiť a postupovať v súlade s ním.

7.13 Zmluvné strany vyhlasujú, že si text tejto Zmluvy prečítali, jej obsahu porozumeli a vyjadruje ich slobodnú a vážnu vôľu, bez akýchkoľvek omylov a že žiadna z nich neuzavrela túto Zmluvu pod nátlakom alebo za zjavne nevýhodných podmienok, čo potvrdzujú vlastnoručnými podpismi.

Príloha č.1 k Zmluve o spolupráci č. 29/2024 – SeOP Automaty na občerstvenie do vlakov ZSSK

Zoznam minimálneho rozsahu občerstvenia

Položka	Minimálny sortiment
Balená voda	neochutená neperlivá (minimálne 1 druh)
	neochutená perlivá (minimálne 1 druh)
	džús (minimálne balenie 250 ml, voliteľná príchuť)
	iné ochutené balené vody (minimálne 2 druhy)
Iné chladené nápoje	ľadová káva (minimálne 2 druhy), energetický drink (minimálne 1 druh)
Sladký snack	croissant (minimálne 2 druhy, voliteľná príchuť)
	sušienky/oblatky (voliteľné 2 druhy)
	čokoláda/čokoládová tyčinka (voliteľné 2 druhy)
Slaný snack	Slané tyčinky (minimálne 1 druh)
	2 druhy iných slaných pochutín (voliteľné – chipsy, kreker, iné,...)
Bagety	voliteľný druh
Zdravý snack	voliteľné druhy (z výberu: proteínová tyčinka, proteínový nápoj, ovsená tyčinka/keksy, müsli tyčinka)



Oblasťná správa depa: Zvolen
Úsek prevádzky

Oblasťná správa depa: Zvolen

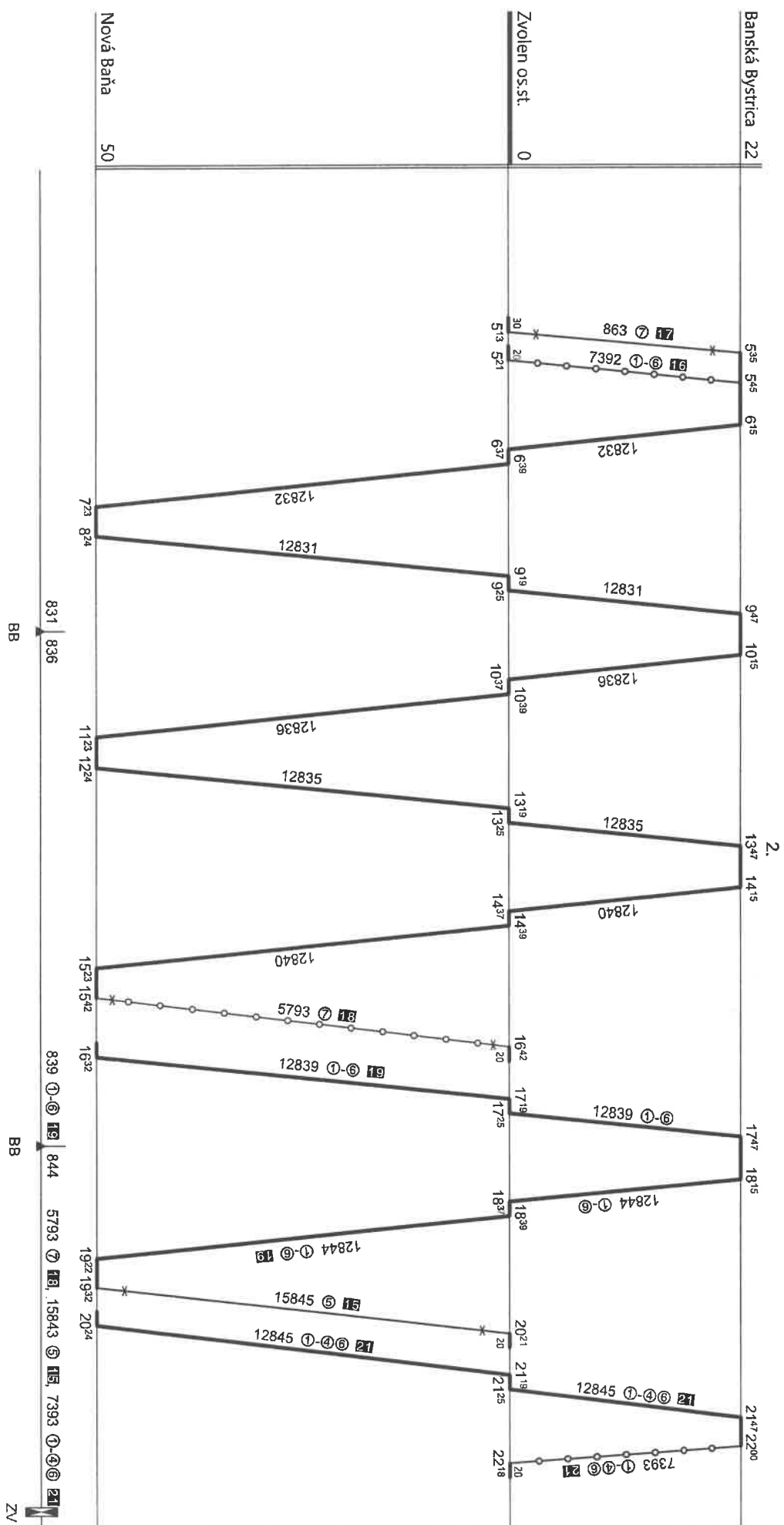
Platí od : 09.06.2024
Spracované: 30.5.2024

Poznámky: Banská Bystrica - ZVOLEN - Nová Baňa

Vozidlá z projektu EÚ 6

Druhy vlakov: R, Sv

Turnusová skupina: 650



Dráhové vozidlo radu: 660 Počet: 2 Priemerný denný beh vozidla: 585 / 0 km Spracovateľ: Vedúci oddelenia plánovania
Potreba rušňovodičov: % Denný priemer prázdnych jazd: 31 km Miroslav Pelan Mgr. Marcel Potočník



Úsek prevádzky

Oblasťná správa depa: Zvolen

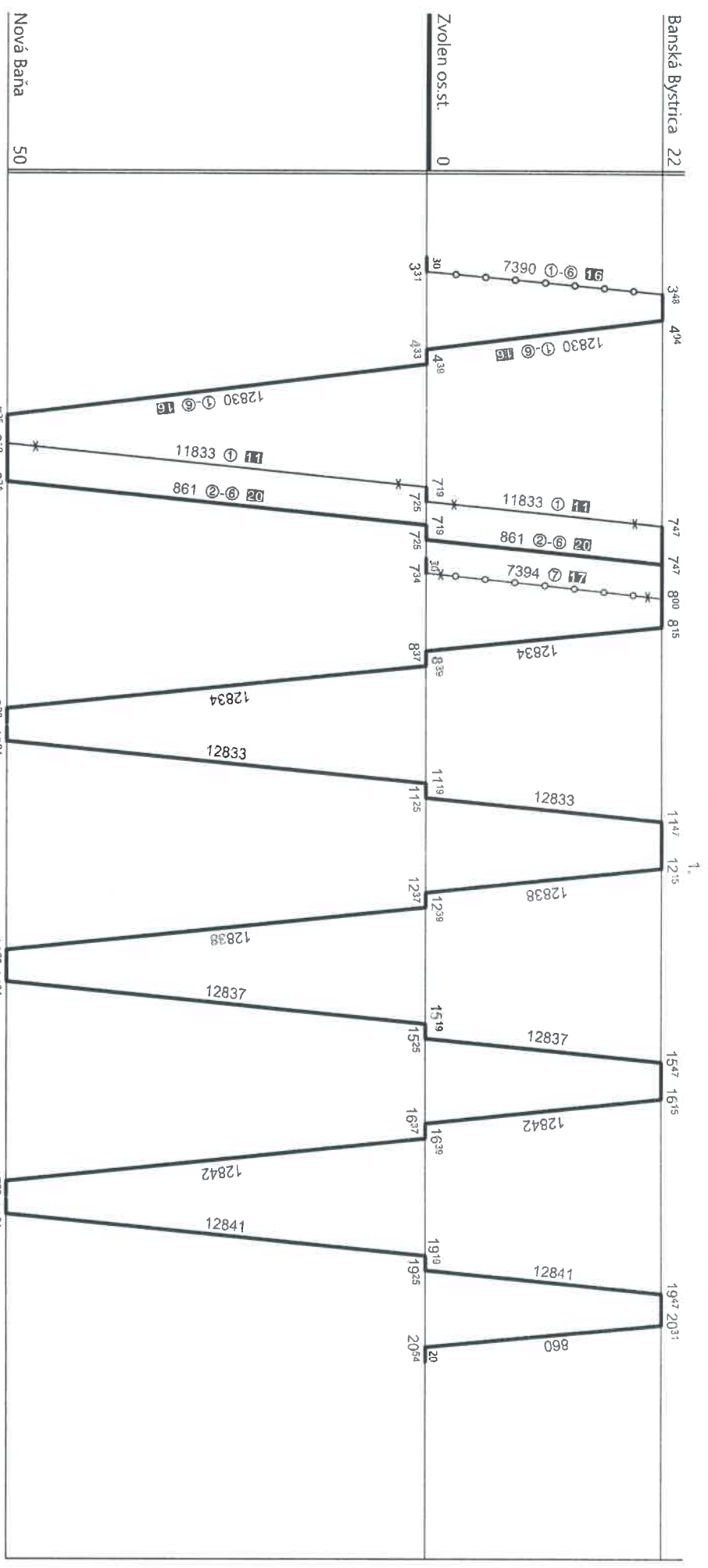
Platí od : 09.06.2024
Spracované: 30.5.2024

Poznámky: Banská Bystrica - ZVOLEN - Nová Baňa

Vozidlá z projektu EÚ 6

Druhy vlakov: R, Sv

Turnusová skupina: 650



11 - ide aj 30.VIII.
15 - ide aj 4.VII., 28.VIII., 31.X., nejde 5.VII., 1.XI.
16 - nejde 6.VII., 2.XI.
17 - aj 6.VII., 2.XI.

18 - ide aj 29.VIII.
19 - nejde 29.VIII.
20 - nejde 6.VII., 30.VIII., 2.XI.
21 - ide aj 5.VII., 1.XI., nejde 4.VII., 28., 29.VIII., 31.X.

Všetky vlaky personálne obsadzuje OSD Zvolen

Dráhové vozidlo radu: 660 Počet: %
Priemerný denný beh vozidla: % km
Denný priemer prázdnych jazd: % km
Spracovateľ: Miroslav Pelan
Vedúci oddelenia plánovania prevádzky SePP: Mgr. Marcel Potočník